Bezirksgemeinschaft **Pustertal**
Comunità Comprensoriale **Valle Pusteria**
Comunité Comprensoriala **Val de Puster**

Entscheidung **Nr. / n. 739 vom / del 17.11.2026** **determinazione**

Durchführung von Supervisionstreffen in den Jahren 2027 – 2029 für die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Sozialdienste. Erteilung eines Direktauftrages an Frau Renate Ausserbrunner aus Bozen (BZ).

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument (ESD) für die Haushaltsjahre 2026–2028;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag 2026–2028;

Nach Einsicht in den Beschluss des Bezirksausschusses Nr. 546/BA vom 18.12.2025, mit welchem der Haushaltsvollzugsplan für das Jahr 2026 genehmigt wurde;

Festgestellt, dass der Bezirksausschuss mit besagtem Beschluss die Aufstellung der Verantwortlichen für die einzelnen Dienstbereiche genehmigt hat, welche die Zielsetzungen des Haushaltsvollzugsplanes, in Beachtung der ebenfalls genehmigten Durchführungsbestimmungen, mit eigener Entscheidung umsetzen können;

Vorausgeschickt, dass Supervisionen und berufsspezifische Fortbildungen für die Sicherstellung einer qualitativ hochwertigen Leistungserbringung sowie für eine effiziente und konstruktive Zusammenarbeit der Bediensteten der Sozialdienste unerlässlich sind;

Festgehalten, dass der Einzige Projektverantwortliche (EPV) für die gegenständliche Vergabe nachfolgende Führungskraft ist:

- der Direktor der Sozialdienste Patrick Psenner;

Dass, im Sinne des Art. 15, Absatz 4, GvD Nr. 36/2023 und des Art. 6, Absatz 2, L.G. Nr. 16/2015, als Verantwortliche für die Vergabephase gemäß Artikel 7 Anhang I.2 des GvD Nr. 36/2023 Frau Hannah Lechner ernannt worden ist;

Nach Einsichtnahme in die Bedarfsmeldung und in den Planungsbericht der Phasenverantwortlichen (VV) vom 10.11.2026;

Festgestellt, dass keine aktiven Rahmenvereinbarungen der AOV bzw. Consip hinsichtlich von Gütern/Dienstleistungen, die mit den zu erwerbenden vergleichbar sind, bestehen;

Dass für den vorliegenden Auftrag kein vergleichbarer Preis-Qualitäts-Parameter von EMS vorliegt, da es sich hierbei um eine spezifische Leistung handelt;

Hervorgehoben, dass infolgedessen ein entsprechendes Vergabeverfahren über die Plattform der telematischen Vergaben des Landes möglich ist;

Festgehalten, dass, gemäß Art. 28, Absatz 2 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F., der Auftrag nicht in einzeln zu vergebende Lose unterteilt wird, weil die gegenständlichen Leistungen aus technischen und funktionellen Gründen von demselben Wirtschaftsteilnehmer ausgeführt werden müssen, da die Leistungen eng miteinander verbunden sind;

Festgehalten, dass, in Einhaltung des Rotationsprinzips, folgender Wirtschaftsteilnehmer aus den in der Bedarfsmeldung genannten Gründen konsultiert und eingeladen wurde, einen Kostenvoranschlag einzureichen:

Svolgimento degli incontri di supervisione negli anni 2027 - 2029 per le collaboratrici e i collaboratori dei servizi sociali. Conferimento di un incarico diretto alla signora Renate Ausserbrunner di Bolzano (BZ).

Visto il documento unico di programmazione (DUP) per gli esercizi finanziari 2026–2028;

visto il bilancio di previsione 2026–2028;

vista la deliberazione della Giunta Comprensoriale n. 546/BA del 18/12/2025, con la quale è stato approvato il piano esecutivo di gestione per l'anno 2026;

dato atto che con la deliberazione citata, la Giunta Comprensoriale ha approvato l'elenco dei responsabili per i singoli servizi, ai quali compete l'adozione di proprie determinazioni, in osservanza degli obiettivi del piano esecutivo di gestione e nel rispetto delle disposizioni di attuazione a loro volta approvate;

premesso che incontri di supervisione e corsi di formazione professionale specifica sono indispensabili per garantire un'elevata qualità nell'erogazione dei servizi nonché per una collaborazione efficiente e costruttiva tra il personale dei servizi sociali;

dato atto che il Responsabile unico del progetto (RUP) per l'affidamento in oggetto è il dirigente di seguito indicato:

- il direttore dei servizi sociali Patrick Psenner;

che la sig.ra Hannah Lechner è stata nominata come responsabile della fase di affidamento ai sensi dell'art. 15, comma 4, D.Lgs. n. 36/2023 e art. 7 allegato I.2 del D.Lgs. n. 36/2023 e dell'art. 6, comma 2, L.P. n. 16/2015;

vista la notifica di necessità e la relazione progettuale della Responsabile di fase (RP) del 10/11/2026;

considerato che non sono attive convenzioni ACP ovvero di Consip relative a beni/servizi comparabili con quelli da acquisire;

che per il presente incarico, in MEPAB non esiste un parametro comparabile di prezzo-qualità, trattandosi di una prestazione specifica;

evidenziato che quindi risulta possibile attivare un'apposita procedura di gara sul portale delle gare telematiche della Provincia;

precisato che, ai sensi dell'art. 28, comma 2 della L.P. n. 16/2015 s.m.i., l'appalto non è suddiviso in lotti aggiudicabili separatamente, dato che la corretta esecuzione dell'appalto rende necessaria la gestione unitaria a cura del medesimo operatore economico;

dato atto che, nel rispetto del principio di rotazione, il seguente operatore economico è stato consultato e invitato a presentare un preventivo di spesa, per i motivi indicati nella notifica di necessità:

- Renate Ausserbrunner aus Bozen (BZ);

Festgestellt, dass fristgerecht folgender Kostenvoranschlag eingelangt ist:

- Renate Ausserbrunner di Bolzano (BZ);

dato atto che, entro il termine previsto, è pervenuto il seguente preventivo di spesa:

Firma / impresa	**Kostenvoranschlag vom / preventivo di spesa del**
Renate Ausserbrunner - Bozen/Bolzano	01.10.2026

Nach erfolgter Einsichtnahme und Überprüfung des eingegangenen Kostenvoranschlages;

visto ed esaminato il preventivo di spesa pervenuto;

Festgestellt, dass Frau Renate Ausserbrunner aus Bozen (BZ) eingeladen wurde, im Landesvergabeportal ISOV für das Verfahren mit Nr. 084088/2026 ein telematisches Angebot einzureichen und nach Einsichtnahme in das telematische Angebot vom 15.11.2026;

dato atto che la signora Renate Ausserbrunner di Bolzano (BZ) è stata invitata ad inoltrare un'offerta telematica sul portale telematico SICP per la procedura n. 084088/2026 e vista l'offerta telematica del 15/11/2026;

Festgehalten dass, aufgrund von Erfahrungswerten und vorhergehenden vergleichbaren Aufträgen, die Angemessenheit des Preises gewährleistet wird;

dato atto che, in base all'esperienza e a precedenti incarichi analoghi, è possibile affermare che il prezzo è commisurato;

Festgestellt, dass die voraussichtliche Ausgabe unter 140.000,00 bzw. 150.000,00 Euro liegt und somit nicht im Dreijahresprogramm der öffentlichen Lieferungen und Dienstleistungen oder Arbeiten enthalten ist;

constatato che la spesa presunta è inferiore a 140.000,00 ossia 150.000,00 euro e che quindi la stessa non è contenuta nel programma triennale di forniture e servizi o di lavori;

Darauf hingewiesen, dass der Auftragnehmer nicht der Kontrolle der Teilnahmeanforderungen vor Vertragsabschluss unterliegt, da die Vergabestellen, welche die Vergabe von Bauleistungs-, Dienstleistungs- und Lieferaufträgen bis zu einem Ausschreibungsbetrag von 150.000,00 Euro über elektronische Instrumente wahrnehmen, diese Kontrollen gemäß Art. 32, Absatz 1, L.G. Nr. 16/2015 i.g.F, nicht durchführen müssen;

dato atto che l'affidatario non è soggetto a verifica dei requisiti di partecipazione prima della stipula del contratto, giacché in applicazione dell'art. 32, comma 1, L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., le stazioni appaltanti che utilizzano gli strumenti elettronici per gli affidamenti di lavori, servizi e forniture fino a 150.000,00 euro sono esonerate da tale verifica;

Festgestellt, dass der Bieter erklärt im Besitz der allgemeinen Voraussetzungen gemäß Art. 95 des GvD Nr. 36/2023 und falls verlangt, auch der technisch-professionellen Voraussetzungen zu sein;

constatato che l'offerente dichiara di essere in possesso dei requisiti di carattere generale ai sensi dell'art. 95 del D.Lgs. n. 36/2023, nonché in possesso dei requisiti tecnico-professionali, ove richiesti;

Nach Einsichtnahme in die Anwendungsrichtlinie APB Nr. 10 i.g.F. wird gemäß Art. 26, Absatz 5, L.G. Nr. 16/2015 das Nichtvorliegen eines eindeutigen grenzüberschreitenden Interesses angenommen, da es sich um eine Vergabe mit einem geschätzten Wert unter 140.000,00 Euro (für Lieferungen und Dienstleistungen) bzw. unter 500.000,00 Euro (für Arbeiten) handelt;

vista la Linea Guida PAB n. 10 e s.m.i., si presume l'assenza di un interesse transfrontaliero certo, ai sensi dell'art. 26, comma 5, L.P. n. 16/2015, trattandosi di appalto di importo inferiore a 140.000,00 euro (per servizi e forniture) ossia a 500.000,00 euro (per lavori);

Nach Einsichtnahme in die Verordnung über das Rechnungswesen der BZG Pustertal, genehmigt mit Beschluss Nr. 38/BR vom 29.11.2016 des Bezirksrates, abgeändert mit Beschluss Nr. 35/BR vom 19.12.2017, in das GvD Nr. 36/2023 i.g.F. samt Anhängen, in das L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16 i.g.F. für die Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe, in die Anwendungsrichtlinie APB Nr. 4 „Direktvergaben", in das D.P.R. Nr. 445 vom 28.12.2000 und in das GvD Nr. 81/2008, insbesondere Art. 26, Absatz 6;

visto il regolamento sulla contabilità della CC Valle Pusteria, approvato con deliberazione n. 38/BR del 29/11/2016 del Consiglio Comprensoriale, modificato con deliberazione n. 35/BR del 19/12/2017, visto il D.Lgs. n. 36/2023 e s.m. e rispettivi Allegati, vista la L.P. del 17/12/2015, n. 16 e s.m., relativa alle disposizioni sugli appalti pubblici, vista la Linea Guida PAB n. 4 "Affidamenti diretti", visto il D.P.R. n. 445 del 28/12/2000 e il D.Lgs. n. 81/2008, in particolare l'art. 26, comma 6;

Festgehalten, dass die dem Erlass dieses Aktes vorausgehenden Ermittlungen es erlauben die Ordnungsmäßigkeit und Korrektheit dieses Aktes im Sinne des Art. 185 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2, in geltender Fassung, zu bestätigen;

ritenuto che l'istruttoria preordinata all'emanazione del presente atto consente di attestare la regolarità e la correttezza di questo atto ai sensi e per gli effetti di quanto dispone l'art. 185 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, L.R. 3 maggio 2018, n. 2, nella forma vigente;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2) in geltender Fassung, sowie in die geltende Satzung dieser Verwaltung;

entscheidet

der Direktor der Sozialdienste

1. Frau Renate Ausserbrunner aus Bozen (BZ) einen Direktauftrag für die intellektuelle Dienstleistung „Durchführung von Supervisionstreffen in den Jahren 2027 – 2029 für die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Sozialdienste" zum Preis von 19.000,00 Euro, plus 1.000,00 Euro für eventuelle zusätzliche Spesen (Preisrevision usw.), zzgl. 4% Fürsorgebeitrag und somit insgesamt 20.800,00 Euro, einschließlich möglicher Varianten, laut Angebot vom 15.11.2026 zu erteilen.

2. Den Zuschlag im telematischen Portal www.ausschreibungen-suedtirol.it zu vergeben, woraufhin dem Verfahren der entsprechende CIG Kodex zugewiesen wird.

3. Keine Sicherheit vorzusehen, da es sich um eine Direktvergabe mit einem Betrag von weniger als 40.000,00 Euro gemäß Art. 36, Absatz 1, L.G. Nr. 16/2015 handelt.

4. Den Vertrag gemäß Art. 18, GvD Nr. 36/2023 in elektronischer Form im Wege des Briefverkehrs abzuschließen und den entsprechenden Entwurf des Auftragsschreibens zu genehmigen.

5. Eventuelle Ausgaben für Mehrwertsteuer, Fürsorgebeitrag und Stempelmarken laut dieser Entscheidung zu liquidieren und auszubezahlen.

6. Die a priori nicht exakt quantifizierbare Ausgabe, welche sich aus den effektiv erbrachten Leistungen ergibt, dem jeweiligen Haushaltsjahr, nach Überprüfung der Verfügbarkeit und bis zu einer maximalen Gesamtausgabe in Höhe von 19.000,00 Euro, plus 1.000,00 Euro für eventuelle zusätzliche Spesen (Preisrevision usw.), dem Titel 1, Macroaggregat 03, dem Kapitel 20400 der Kostenstelle 4005 der Bezirksgemeinschaft Pustertal anzulasten und aufgrund dieser Entscheidung zu liquidieren und auszubezahlen.

   Im Laufe des Bezugszeitraumes ist es möglich, dass weitere Kostenstellen hinzukommen.

7. Die eventuelle zusätzliche Ausgabe von max. 20% des Vertragsbetrages gemäß Art. 120, Absatz 9, des GvD Nr. 36/2023, welche sich aus den effektiv erbrachten Leistungen ergibt, dem entsprechenden Haushaltsjahr, nach Überprüfung der Verfügbarkeit bis zu einer maximalen Ausgabe von 3.800,00 Euro, wie oben genannt buchhalterisch anzulasten und aufgrund dieser Maßnahme zu liquidieren und auszubezahlen.

8. Als Verantwortliche für die Vertragsausführung (DEC) gemäß Art. 114 des GvD Nr. 36/2023 für gegenständliche Vergabe folgende Person zu ernennen:

   Leiterin der Direktion Sozialdienste, Frau Anna

visti il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 3 maggio 2018, n. 2) nel testo vigente nonché lo statuto vigente di questa amministrazione;

il direttore dei servizi sociali

determina

1. Di conferire un incarico diretto alla signora Renate Ausserbrunner di Bolzano (BZ) per il servizio intellettuale "Svolgimento degli incontri di supervisione negli anni 2027 - 2029 per le collaboratrici e i collaboratori dei servizi sociali" al prezzo di 19.000,00 euro, più 1.000,00 euro per eventuali ulteriori spese (revisione prezzi ecc.), più 4% di contributo previdenziale e cioè complessivamente 20.800,00 euro, incluse eventuali varianti, ai sensi dell'offerta del 15/11/2026.

2. Di conferire l'aggiudicazione mediante portale telematico www.bandi-altoadige.it, dopodiché alla procedura verrà attribuito il relativo CIG.

3. Di non prevedere alcuna garanzia trattandosi di affidamento diretto di importo inferiore a 40.000,00 euro ai sensi dell'art. 36, comma 1, L.P. n. 16/2015.

4. Di stabilire che il contratto venga stipulato in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 18, D.Lgs. n. 36/2023 e di approvare il relativo schema della lettera d'incarico.

5. Eventuali spese per IVA, contributo previdenziale e imposte di bollo possono essere liquidate e pagate in conformità alla presente determinazione.

6. Di imputare l'eventuale spesa a priori non esattamente quantificabile e derivante dalle prestazioni effettivamente rese, al rispettivo anno di competenza, previa verifica della disponibilità e fino a una spesa presunta complessiva per l'intero periodo, pari a 19.000,00 euro, più 1.000,00 euro per eventuali ulteriori spese (revisione prezzi ecc.), al titolo 1, macroaggregato 03, capitolo 20400 e al centro di costo 4005 della Comunità Comprensoriale Valle Pusteria e di liquidarla e pagarla sulla base del presente provvedimento.

   Nel corso del periodo di riferimento, è possibile che si aggiungano altri centri di costo.

7. Di imputare l'eventuale spesa aggiuntiva di al massimo il 20% dell'importo contrattuale (quinto d'obbligo) ai sensi dell'art. 120, comma 9, del D.Lgs. n. 36/2023, derivante dalle prestazioni effettivamente rese, al corrispondente esercizio finanziario, previa verifica della disponibilità fino ad una spesa massima di 3.800,00 euro, come sopra indicato e di liquidarla e pagarla sulla base del presente provvedimento.

8. Di nominare ai sensi dell'art. 114 del D.Lgs. n. 36/2023 la seguente persona quale Direttrice dell'esecuzione del contratto (DEC) per l'affidamento:

   la responsabile della direzione dei servizi sociali, Sig.ra

Magdalena Wendter.

9. Der CUP-Kodex lautet:

Anna Magdalena Wendter.

9. Il codice CUP è il seguente:

F14D26003670005

10. Die Ordnungsmäßigkeit und Korrektheit dieses Aktes wird im Sinne des Art. 185 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2, in geltender Fassung, bestätigt.

11. Gegenständliche Entscheidung wird laut Art. 5, Absatz 1 der geltenden Satzung am Tag der Veröffentlichung vollstreckbar. Sie wird am 17.11.2026 auf der digitalen Amtstafel (www.bezirksgemeinschaftpustertal.it) für 10 aufeinander folgende Tage veröffentlicht.

12. Jede Bürgerin und jeder Bürger kann innerhalb der gesetzlichen Fristen Rekurs bei den gerichtlichen Instanzen einreichen.

13. Mit der Unterzeichnung bzw. Genehmigung der vorliegenden Maßnahme wird die Abwesenheit von Interessenkonflikten gemäß Art. 6-bis des Gesetzes vom 7. August 1990, Nr. 241 und gemäß Art. 12/bis des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 bestätigt.

10. Di attestare la regolarità e correttezza del presente atto ai sensi e per gli effetti di quanto dispone l'art. 185 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, L.R. 3 maggio 2018, n. 2, nella forma vigente.

11. Ai sensi dell'art. 5, comma 1 dello statuto vigente la presente determinazione diventa esecutiva alla data della pubblicazione. Viene pubblicata il 17.11.2026 per 10 giorni consecutivi sull'albo pretorio digitale (www.comprensoriovallepusteria.it).

12. Ogni cittadina ed ogni cittadino può presentare ricorso innanzi agli organi giurisdizionali entro i termini di legge.

13. Con la sottoscrizione ovvero approvazione di questo provvedimento si attesta l'assenza di conflitti di interesse ai sensi dell'art. 6-bis della Legge 7 agosto 1990, n. 241 ed ai sensi dell'art. 12/bis della Legge Provinciale 22 ottobre 1993, n. 17.

Der Direktor der Sozialdienste - Il direttore dei servizi sociali

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

PSENNER Patrick

Buchhalterische Ordnungsmäßigkeit	regolarità contabile
Sichtvermerk über die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch den die finanzielle Deckung bestätigt wird	visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria
Die Leiterin des Finanzdienstes	La responsabile del servizio finanziario

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

MAURER Martina